

Notifika minn qabel ta' konċentrazzjoni**(Każ COMP/M.6440 – Evonik Immobilien/THS/Herkules Projektgesellschaft)****Każ li jista' jiġi kkunsidrat għal proċedura simplifikata****(Test b'relevanza għaž-ŻEE)****(2011/C 344/11)**

1. Fis-16 ta' Novembru 2011, il-Kummissjoni rċeviet notifika ta' konċentrazzjoni proposta skont l-Artikolu 4 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 ⁽¹⁾ li permezz tagħha l-impriżi Evonik Immobilien GmbH ("Evonik Immobilien", il-Ġermanja), ikkontrollata minn Evonik Industries AG ("Evonik", il-Ġermanja), u THS GmbH ("THS", il-Ġermanja), ikkontrollati konguntament minn Evonik Immobilien und Vermögensverwaltungs- und Treuhandgesellschaft Industriegewerkschaft Bergbau und Energie mbH, takkwista fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 3(1)(b) tar-Regolament dwar l-Għaqdiet, il-kontroll kongunt ta' Herkules Projektgesellschaft mbH ("HPG", il-Ġermanja) fil-forma estiza l-ġdida tagħha.

2. L-attivitajiet kummerċjali tal-impriżi kkonċernati huma:

- għal Evonik Immobilien: l-appartenenza, il-ġestjoni u l-kiri ta' proprjetà immobbli residenzjali; il-provvista ta' servizzi ta' proprjetà immobbli,
- għal THS: l-appartenenza, il-ġestjoni u l-kiri ta' proprjetà immobbli residenzjali; il-provvista ta' servizzi ta' proprjetà immobbli,
- għal HPG: il-ġestjoni u l-kiri ta' proprjetà immobbli residenzjali, ikkuntrattar tal-pajżaġġ, l-immodernizzar u ż-żamma ta' proprjetajiet residenzjali u kummerċjali, l-arloġġi tat-tishin u tal-ilma, u teknoloġiji tal-komunikazzjoni bil-broadband u bis-satellita.

3. Wara eżami preliminari, il-Kummissjoni ssib li l-operazzjoni nnotifikata tista' taqa' fl-ambitu tar-Regolament tal-KE dwar l-Għaqdiet. Madankollu, id-deċiżjoni finali dwar dan il-punt hija riżervata. Skont l-Avviz tal-Kummissjoni dwar proċedura simplifikata għat-trattament ta' ċerti konċentrazzjonijiet taht ir-Regolament tal-KE dwar l-Għaqdiet ⁽²⁾ ta' min jinnota li dan il-każ jista' jiġi kkunsidrat għat-trattament taht il-proċedura stipulata fl-Avviz.

4. Il-Kummissjoni tistieden lill-partijiet terzi interessati biex iressqu kwalunkwe kummenti li jistgħu jkollhom dwar it-tranżizzjoni proposta.

Il-kummenti jridu jaslu għand il-Kummissjoni mhux aktar tard minn għaxart ijiem wara d-data ta' din il-pubblikazzjoni. Il-kummenti jistgħu jintbagħtu lill-Kummissjoni bil-feks (+32 22964301), jew b'emejl lil COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu jew bil-posta, taht in-numru ta' referenza COMP/M.6440 – Evonik Immobilien/THS/Herkules Projektgesellschaft, fl-indirizz li ġej:

Il-Kummissjoni Ewropea
Direttorat Generali għall-Kompetizzjoni
Reġistru tal-Amalgamazzjonijiet
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ĠU L 24, 29.1.2004, p. 1 (ir-"Regolament tal-KE dwar l-Għaqdiet").

⁽²⁾ ĠU C 56, 5.3.2005, p. 32 ("Avviz ta' proċedura simplifikata").